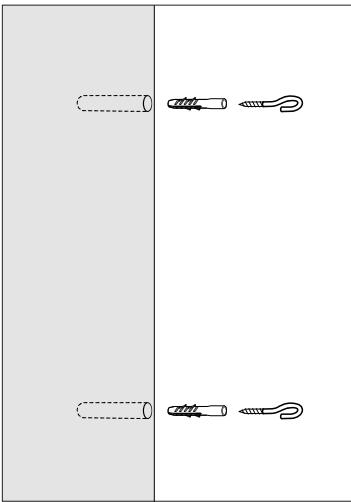
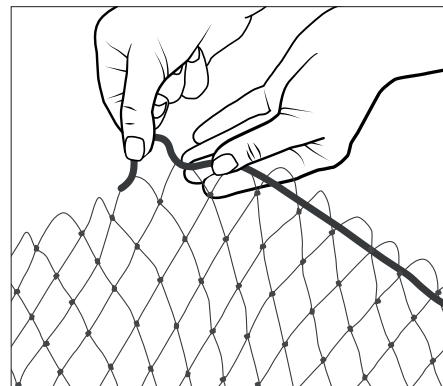
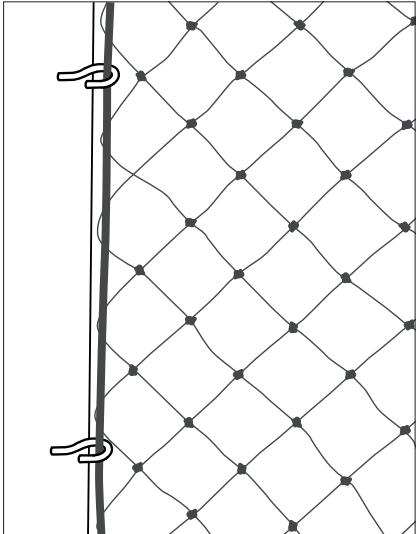
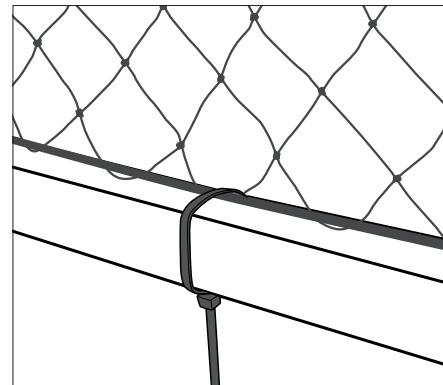


1S¹
S²**2** A
B**3****4** C

Katzenschutznetz mit Drahtverstärkung
Filet de protection pour chat Renforcé de fil métallique
Rete di protezione per gatti rinforzata con fili metallici
Safety net for cats with wire reinforcement



AUFBAUANLEITUNG / NOTICE DE MONTAGE / ISTRUZIONI DI MONTAGGIO / MONTAGEHANDLEIDING
MONTAGEVEJLEDNING / ÖSSZESZERELÉSI ÚTMUTATÓ / ASSEMBLY INSTRUCTIONS / INSTRUKCJA MONTAŻU

DE
Katzenschutznetz. Prüfen Sie vorab, ob die Größe des Netzes ausreichend ist. Ziehen Sie das Netz hierfür so lange, bis die einzelnen Maschen des Netzes quadratisch sind. Falls notwendig, können Sie das Netz nun zuschneiden. Um zu gewährleisten, dass die Maschen fest verschlossen bleiben, halten Sie beim Zuschneiden einen Abstand von ca. 1 cm zu den Knoten der Maschen. Fädeln Sie das Spannseil durch die oberste Netze Reihe. Zur Befestigung des Netzes an den Seitenwänden, der Decke und am Balkonsims bohren Sie nun Löcher für die beilegenden Dübel und Haken. Achten Sie auf kurze Abstände zwischen den Löchern, damit keine Schlupflöcher für Ihre Katze entstehen. Hängen Sie das Netz mit dem Spannseil nun in die Haken ein. Falls eine Befestigung des Netzes am Balkongeländer möglich ist, können Sie auch die beiliegenden Kabelbinden zum Fixieren verwenden. **Achtung! Das Netz sollte leicht durchhängen, damit die Katze nicht am Netz hochklettern kann. Überprüfen Sie das Netz regelmäßig auf Schäden und ersetzen Sie es, wenn es defekt ist oder Löcher aufweist. Beaufsichtigen Sie Ihre Katze beim Auslauf.**

FR
Fillet de protection pour chat. Vérifiez à l'avance si la dimension du filet est suffisante. Pour ce faire, tendez le filet jusqu'à ce que ses mailles soient carrées. Au besoin, découpez le filet à la dimension souhaitée. Pour que les mailles restent bien serrées, maintenez lors de la coupe une distance d'environ 1 cm par rapport aux nœuds des mailles. Faites passer le fil de tension dans la première rangée du filet. Pour fixer le filet aux parois latérales, au plafond et au rebord du balcon, percez à présent les trous destinés aux chevilles et aux crochets fournis. Veillez à ne laisser qu'un faible intervalle entre les trous, afin que votre chat ne puisse pas s'échapper. Suspendez ensuite le filet aux crochets à l'aide du fil de tension. S'il est possible de fixer le filet à la rambarde du balcon, utilisez pour ce faire les colliers de fixation fournis.
Attention ! Le filet doit s'affaisser légèrement pour que le chat ne puisse pas y grimper. Vérifiez régulièrement que le filet n'est pas endommagé et remplacez-le s'il est défectueux ou troué. Ne laissez pas votre chat sans surveillance lors de ses déplacements.

IT
Rete di protezione per gatti. Verificate dapprima se la rete è sufficientemente grande. A tale scopo tirate la rete finché le singole maglie assumono una forma quadrata. Se necessario, potete tagliare la rete. Per garantire che le maglie restino ben chiuse, mantenete una distanza di circa 1 cm dai nodi delle maglie quando tagliate la rete. Infilate la fune di tensione nella prima fila in alto della rete. Per fissare la rete alle pareti laterali, al soffitto e alla cornice del balcone praticate dei fori per i tasselli e i ganci forniti in dotazione. Assicuratevi che i fori siano vicini tra loro affinché non si formino aperture in cui il gatto potrebbe infilarci. Ora appendete la rete infilando la fune di tensione nei ganci. Se la rete può essere fissata al parapetto del balcone, potete utilizzarne a tale scopo anche le fascette fermacavi in dotazione.
Avvertenza! La rete dovrebbe essere leggermente allentata affinché il gatto non riesca ad arrampicarsi. Verificare regolarmente che la rete non sia danneggiata e sostituitela se presenta difetti o fori. Sorvegliate il vostro gatto durante le sue uscite nel balcone.

NL
Katennet. Controleer van tevoren of het net groot genoeg is. Maak het net hiervoor zo lang dat de afzonderlijke mazen van het net vierkant zijn. U kunt het net indien nodig op maat knippen. Houd bij het op maat knippen een afstand van ca. 1 cm tot de knoop van de mazen aan om te zorgen dat deze goed gesloten blijven. Rijg het spandaad door de bovenste rij van het net. Boor nu gaten voor de meegeleverde pluggen en haken, zodat het net aan de zijwanden, het plafond en aan de kroonlijst van het balkon kan worden bevestigd. Let erop om de boorgaten op korte afstand van elkaar te boren, zodat er geen ruimte ontstaat waar uw kat daardoor kan glijpen. Hang nu het net met het spandaad in de haken. Als het net aan de balkonleuning kan worden bevestigd, dan kunt u ook de meegeleverde kabelbinders voor de bevestiging gebruiken.
Let op! Het net moet een klein beetje doorhangen, zodat de kat niet aan het net omhoog kan klimmen. Controleer het net regelmatig op schade en vervang het indien het kapot is of indien er gaten zijn ontstaan. Hou uw kat in het oog bij de uitloop.

DA
Katbeskyttelsesnet. Undersøg på forhånd, om størrelsen på nettet er tilstrækkelig. Træk i nettet, indtil nettets enkelte masker bliver kvadratiske. Om nødvendigt kan du nu klippe nettet til. For at sikre at maskerne ikke går op, skal nettet klippes med en afstand på 1 cm til maskernes knuder. Sy snoren igennem den øverste netrække. Bor huller til med følgende dybler og kroge for at fastgøre nettet til sidevæggene, loftet og aftanens afsats. Vær opmærksom på at holde afstanden mellem hullerne kort, så du ikke laver smuthuller til din kat. Hæng nu nettet med snoren i krogene. Hvis det er muligt at fastgøre nettet på altanens gelænder, kan de medfølgende kabelbindere bruges til fiksering.
Advars! Nettet skal have et let fald, så katten ikke kan klatre op ad det. Kontroller regelmæssigt nettet for skader, og skift det ud, hvis det er defekt eller har huller. Hold din kat under opsyn i nærheden af nettet.

HU
Macsavédő háló. Előzetesen ellenőrizze, hogy a háló mérete megfelelő-e. Ehhez húzza a hálót addig, amíg az egyes hálószemek négyzet alakúak nem lesznek. Ha szükséges, most már méretei vághatja a hálót. Annak érdekében, hogy a csomók szorosak maradjanak, vágáskor tartson kb. 1 cm távolságot a hálószemek csomótól. Fuzza át a feszítőköteleket a háló felső során. Hogy rögzítene tudja a hálót a falakhoz, a mennyezethez és az erkélypárkányhoz, furjón lyukakat a mellékelt dübékkel és kampók számára. Ügyeljen arra, hogy a lyukak között kis távolságokat hagyjon, hogy ne maradjanak résék, melyeken át a macska kibújhassa. Most a feszítőkötel segítségével akassza a hálót a horgokba. Ha a háló az erkélykorláthoz is rögzíthető, akkor a rögzítésekkel a mellékelt kábelkötegelőket is használhatja.
Figyelmeztetés! A hálónak kissé be kell lónia, hogy a macska ne tudjon rajta felmászni. Rendszeresen ellenőrizze a hálót, és ha sérülést, hibát, esetleg lyukat észlel, cserélje ki azt. A kint tartózkodás ideje alatt ne hagyja felügyelet nélkül macskáját.

EN
Safety Net for Cats. First check whether the size of the net is big enough. To do this, pull the net until the individual meshes of the net are square. You can now cut the net to size if necessary. Make sure to keep a distance of approx. 1cm from the knots of the meshes when cutting them to size to ensure that the meshes remain tightly closed. Thread the tension cord through the top row of netting. Now drill holes for the dowels and hooks provided to attach the net to the side walls, the ceiling and the ledge of the balcony. Take care to keep the distances between the holes short so that there are no gaps for your cat. Now hang the net with the tension cord into the hooks. You can also use the cable ties provided to fix the net to the balcony railing if this is possible.
Please note: the net should sag slightly so that the cat cannot climb up the net. Check the net regularly for damage and replace it if it becomes defective or holes appear. Supervise your cat when it goes outside.

PL
Siatka ochronna dla kotów. Najpierw sprawdź, czy siatka jest wystarczająco duża. W tym celu naciagnij ją, aż poszczególne oczka staną się kwadratowe. W razie konieczności przytnij siatkę do odpowiedniego rozmiaru. Aby oczka pozostały niemiarowane, podczas cięcia zachowuj odległość ok. 1 cm od węzłów oczek. Przewlecz linkę naciągającą przez górny rzęd oczek. W celu przymocowania siatki do ścian bocznych, sufitu i gzymsu balkonu wywierć otwory na dołączone kołki i haczyki. Upewnij się, że odstęp między otworami są niewielkie, by nie powstały luki, przez które kot mógłby się wydostać. Następnie zawiń siatkę, przewlekając linkę naciągającą przez haczyki. Jeśli istnieje możliwość przymocowania siatki do balustrady balkonu, możesz posłużyć się dołączonymi opaskami zaciskowymi.
Ostrzeżenie! Siatka powinna być lekko położowana, aby kot nie mógł się po niej wspiąć. Regularnie sprawdzaj siatkę pod kątem uszkodzeń i wymień ją, jeśli jest zniszczona lub podziurawiona. Nadzoruj kota, kiedy korzysta z wybiegu.

A	B	C	S ¹	S ²
2 x 6m	17m	12x	12x	12x
3 x 6m	19m	14x	14x	14x
3 x 8m	23m	18x	18x	18x

